







AVIS DE FERMETURE DES RUES SAMEDI DIMANCHE 10 SEPT 11 SEPT

CONSULTEZ
LES CARTES ET
LES HORAIRES
DE FERMETURE
DE RUES

POUR EN SAVOIR PLUS

Ville de Montréal: # 311 Info-remorquage: (514) 872-3777 Entraves à la circulation: www.waze.com



AVIS AUX RÉSIDENTS

Le dimanche 11 septembre, la métropole québécoise accueillera près de 150 des meilleurs cyclistes au monde lors du Grand Prix Cycliste de Montréal. La tenue de cet évènement sportif entraînera d'importantes modifications à la circulation et au stationnement dont la Ville de Montréal tient à yous informer.

On Sunday September 11th, the metropolis will host close to 150 of the best road cyclists on the planet at the Grand Grand Prix Cycliste de Montréal. The City of Montréal wishes to inform you about changes to road access and parking that will take place around Mount Royal.

Montréal





UNE CHANCE UNIQUE DE FRÔLER L'ÉLITE MONDIALE DU CYCLISME!

A UNIQUE OPPORTUNITY TO GET UP CLOSE TO THE WORLD CYCLING ELITE!

L'organisation de l'évènement vous invite à assister à cette épreuve du circuit UCI WorldTour, mettant en vedette les plus grands coureurs de la scène internationale du cyclisme sur route.

The event organizer invites you to attend this UCI WorldTour race which will feature the world's top road cycling athletes.

Horaire de la course / Race Schedule

SAMEDI

15 h 30 Critérium National (Av. du Parc)

DIMANCHE

9 h 15 Présentation des équipes / Team presentation (Av. du Parc) 10 h 15 Départ / Start 221,4 km 16 h 30 Arrivée / Finish

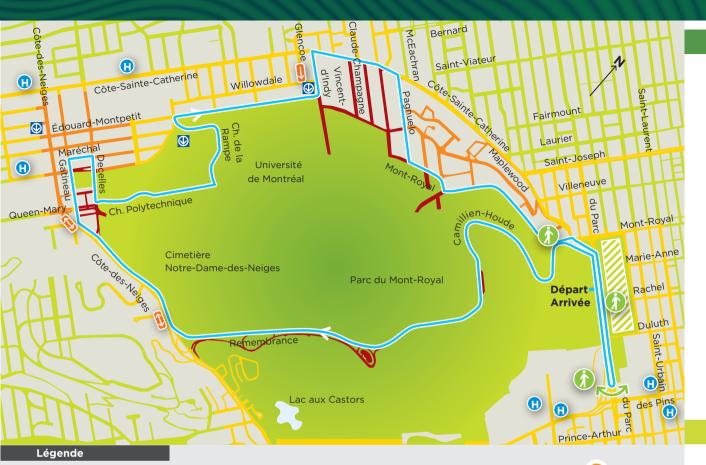
Autres points d'intérêt / Other information

Village des fans / Fan's Village (Parc Jeanne-Mance Park) Écrans géants / Giant Screens (Av. du Parc) Télédiffusion / Broadcast TVA Sports

Tous les détails / Details

GPCQM.CA





INTERDICTION DE STATIONNER

Dimanche 11 sept.

Rue/Ch./Av./Boul.	De / À	Début / Fin
Pagnuelo	Côte-Sainte-Catherine/ Mont-Royal	0 h 01 à 17 h
Côte-des-Neiges	Hill Park Circle / Queen-Mary	0 h 01 à 17 h
Côte-Sainte- Catherine	McEachran	0h01 à 17h
Decelles	Maréchal / Queen-Mary	0 h 01 à 17 h
Édouard-Montpetit	Louis-Colin / Vincent-d'Indy	0 h 01 à 17 h
Gatineau	Côte-des-Neiges / Maréchal	0h01 à 17h
Maréchal	Gatineau / Decelles	0 h 01 à 17 h
Mont-Royal	Pagnuelo / Côte-Sainte-Catherine	0 h 01 à 17 h
Vincent d'Indy	Édouard-Montpetit / Côte-Saint-Catherine	0h01 à 17h

RÉSIDENTS ENCLAVÉS

Les résidents enclavés par le quadrilatère Vicent-D'indy - Côte-Ste-Catherine - Pagnuelo - Mont-Royal pourront sortir de cette zone avec leur véhicule automobile. Une porte de sortie et d'entrée est prévue à l'intersection Maplewood-Pagnuelo de 8 h 30 à 17 h 00.

Les résidents enclavés par le quadrilatère Côtedes-Neiges - Gatineau - Maréchal - Decelles -Chemin Polytechnique pourront sortir de cette zone avec leur véhicule automobile. Une porte de sortie unique est prévue à l'intersection Gatineau / Queen-Mary. Il sera impossible de retourner dans cette zone en véhicule dimanche, entre 8 h 30 et 17 h.

Le service de police de la ville de Montréal (SPVM) sera sur place pour faciliter la sortie des véhicules du secteur enclavé. Il est fortement suggéré de garer vos véhicules à l'extérieur de la zone.

RUE À DOUBLE-SENS

Dimanche 11 sept.

•		
Rue/Ch./Av./Boul.	De / À	Début / Fin
Côte-des-Neiges (côté ouest)	Hill Park Circle / Queen-Mary	7h à 17h

Nous recommandons fortement d'utiliser les transports collectifs et actifs et d'emprunter Saint-Laurent et Saint-Urbain si vous devez

Informez-vous auprès de la STM pour connaître les changements dans les trajets.

prendre votre voiture dans l'axe nord-sud.

www.stm.info ou 514 786-4636

HORAIRE DE FERMETURE DES RUES

Changement de sens

Accès piétonnier

Établissement de santé

Double sens

FERMETURE DES RUES

Parcours du Grand Prix Cycliste

«Village» Espace réservé

Circulation perturbée

à l'événement

Enclave

Les rues et les pistes cyclables du parcours sont fermées à la circulation. Les piétons peuvent traverser aux endroits clôturés lorsque la voie est libre. Les stationnements du parc du Mont-Royal ne sont pas accessibles.

Vendredi 9 sept. au dimanche 11 sept.

•			
	Rue/Ch./Av./Boul.	De / À	Début / Fin
	Du Parc	Des Pins / Mont-Royal	23h à 23h 59
	Côte-Sainte- Catherine	Du Parc / Mont-Royal	23h à 23h 59

Dimanche 11 sept.

L'accès à certains établissements

de santé pourrait être réduit.

avant de vous y rendre.

L'Agence de santé de Montréal

recommande de vous informer

auprès de l'établissement concerné

a		
Rue/Ch./Av./Boul.	De / À	Début / Fin
Camillien-Houde	Côte-Sainte-Catherine / Remembrance	4h00 à 18h30
Pagnuelo	Côte-Sainte-Catherine/ Mont-Royal	8h30 à 17h
Côte-des-Neiges (côté est)	Remembrance / Gatineau	7h à 17h
Côte-Sainte- Catherine	Vincent-d'Indy / Pagnuelo	8h30 à 17h
Mont-Royal	Fernhill / Du Parc	6h à 17h30

Decelles	Maréchal / Chemin de la Tour / Queen-Mary	8h30 à 17h
Édouard-Montpetit	De la rampe (Louis-Colin) / Vincent-D'Indy	8h30 à 17h
Gatineau	Côte-des-Neiges / Maréchal	8h30 à 17h
Maréchal	Gatineau / Decelles	8h30 à 17h
Mont-Royal	Pagnuelo / Fernhill	8h30 à 17h
Remembrance	Camillien-Houde / Côte-des-neiges	4h00 à 18h30
Vincent d'Indy	Édouard-Montpetit / Côte-Saint-Catherine	8h30 à 17h

POUR EN SAVOIR PLUS

Ville de Montréal: # 311
Info-remorquage: (514) 872-3777
Entraves à la circulation: www.waze.com

